

<b>Zeitschrift:</b>	Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen
<b>Herausgeber:</b>	Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere
<b>Band:</b>	49 (1976)
<b>Heft:</b>	6
<b>Rubrik:</b>	Eidgenössischer Verband der Uebermittlungstruppen (EVU) = Association Fédérale des Troupes de Transmission (AFTT) = Associazione Svizzera delle Truppe di Trasmissione (ASTT)

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Eidgenössischer Verband der Uebermittlungstruppen (EVU)

### Zentralvorstand

#### Zentralpräsident:

**Major Leonhard Wyss**  
Föhrenweg 1, 5400 Baden  
P (056) 22 51 67 G (01) 46 94 56

**Vizepräsident und Präsident der TK:**  
**Cap François Dayer**  
Rochelle 10, 1008 Prilly  
G (021) 24 85 71 P (021) 24 18 77

**Zentralsekretär:**  
**Wm Wolfgang Aeschlimann**  
c/o Howeg, 2540 Grenchen  
G (065) 51 21 51 P (065) 8 73 82

**Zentralkassier:**  
**Fw Walter Bossert**  
im Stäbli 302, 5223 Riniken  
G (056) 41 18 61

**Chef Basisnetz:**  
**Oblt Werner Kuhn**  
Ulmenweg 2, 3053 Münchenbuchsee  
G (031) 67 35 29 P (031) 86 23 18

#### Chef Felddienstübungen:

**Plt André Longet**  
Av. des Morgines 43, 1213 Petit-Lancy  
G (022) 22 33 02 P (022) 92 67 11

#### Chef Kurse:

**Oblt Jürg Saboz**  
Pantelweg 8, 4153 Reinach BL  
G (061) 36 56 38

#### Zentralmaterialverwalter:

**Adj Uof Albert Heierli**  
Postfach 47, 3028 Spiegel bei Bern  
G (031) 67 23 97 P (031) 53 49 38

#### Chef Werbung und Propaganda:

**Na Sdt Heinz R. Gisel**  
Postfach 44, 8810 Horgen 2  
G (01) 32 11 81 P (01) 725 67 90

#### Redaktor des «Pionier»:

**Wm Erwin Schöni**  
Hauptstrasse 50, 4528 Zuchwil  
G (065) 25 23 14

#### Chef der Funkhilfe:

**Wm René Roth**  
Postfach 486, 8201 Schaffhausen  
P (053) 6 18 87

#### Jungmitgliederwesen:

**Gfr Rolf Breitschmid**  
Sonnenbergstrasse 22, 8600 Dübendorf

#### Protokollführer:

**Pi Albert Sobol**  
Steinbühlallee 15, 4000 Basel

#### Belsitzer:

**Wm Dante Bandinelli**  
via Fossato, 6512 Giubiasco  
G/P (092) 27 11 66

**Lt Hansjörg Spring**  
alte Landstrasse 260, 8708 Männedorf  
P (01) 920 00 55

#### Mutationssekretariat:

**Frau Patricia Bossert**, im Stäbli 302  
5223 Riniken

## Association Fédérale des Troupes de Transmission (AFTT)

### ● Section La Chaux-de-Fonds

Case postale 705, 2300 La Chaux-de-Fonds  
Fritz Zwygart, Avenue des Forges 41  
2300 La Chaux-de-Fonds

Grâce aux efforts des membres habituellement présents, nous pensons avoir réalisé un bon résultat au concours du réseau de base SE-222. Ce dernier étant terminé pour la saison, nous nous préparons déjà pour le prochain «combat» de cet automne.

Appel général aux membres qui n'ont pas encore payé leur cotisation! Evitez à notre section des frais de circulaire de rappel ou de remboursement. Merci d'avance. Notre offre de fabrication d'oscillateurs pour le morse n'a malheureusement pas rencontré de succès. Aucune section ne s'est intéressée à cette réalisation, mais nous serions heureux de connaître les travaux entrepris par les autres sections.

vvz

simplement rendez-vous le dimanche 4 juillet à 9 h. devant l'école des Crochettes. Le départ aura lieu à 9 h. 15. Tant pis pour les retardataires. Tous les participants voudront bien apporter leur pique-nique, broche, bonne humeur et tout ce qu'il faut pour passer une agréable journée. A toutes fins utiles, le comité signale qu'il possède une broche qu'il mettra volontiers à disposition. En cas de temps douteux, on sera prié de téléphoner au président — U. Zimmermann — le matin du 4 juillet dès 7 h. 30, téléphone 42 97 22, qui donnera toute précision utile.

Enfin le comité espère rencontrer beaucoup de monde au mois de juillet et souhaiterait ne pas avoir la désagréable impression d'ennuyer ses membres. La sortie prévue n'a d'autre but que de nouer des liens amicaux qui, à son avis, font (encore) défaut.

Fêtes de Genève. Elles auront lieu cette année les 13, 14 et 15 août. Nous aurons besoin, comme d'habitude, de beaucoup de monde pour l'ensemble de la manifestation. Le montage des lignes est prévu pour le jeudi 12 août, dès 18 h. et le démontage le lundi 16 août, dès 18 h. également. Des bulletins d'inscriptions seront envoyés à chacun et les membres sont instamment priés de répondre même s'ils n'entendent pas participer à la manifestation. Cette manière de procéder permettra au président de ne pas perdre de temps inutile en téléphonant à droite et à gauche.

Nous pouvons d'ores et déjà annoncer une séance d'information pour ces Fêtes. Elle est fixée au mardi 10 août, à 19 h. au local. Retenez tous cette date.

Pour terminer, nous vous donnons rendez-vous le 4 juillet et nous vous demandons de ne pas décevoir votre comité en boudant cette journée.

M.A.S.

### ● Section de Neuchâtel

René Müller, rue du Midi 46  
2504 Bienne  
P (032) 41 47 17

Notre activité printanière maarche ronlement. Le réseau de base rassemble chaque soir entre 9 et 12 participants, actifs et juniors. Il semble que le concours SE-222 a bien fonctionné mais il faudra attendre la proclamation des résultats pour se congratuler. L'histoire de la peau de l'ours... Chaque section a certainement fait de son mieux. En tout cas, personne, ces soirs-là, ne nous a posé de question concernant la couleur des cheveux ou les mensurations de notre collège Sandra. Pas même les chaux-de-fonniers!

Jeudi 6 mai: démarrage sur les chapeaux de roues du cours R-902. L'exposé de notre président a été écouté dans un silence... étonnant par un bonne douzaine de personnes. Parmi elles, un sympathique représentant de la police, venu se documenter sur nos activités. Après le cours, le gratin du comité lui a fait faire un tour d'horizon complet.

### ● Section de Genève

Ulric Zimmermann  
15, Av. du Bois-de-la-Chapelle, 1213 Onex  
P (022) 42 97 22 B (022) 92 34 33

Le comité rappelle qu'une sortie familiale aura lieu le dimanche 4 juillet prochain. A cette occasion il souhaite une nombreuse participation. Afin que tout soit parfaitement clair, le comité n'enverra aucune inscription pour cette journée. Il vous donne

Pour ce qui est du concours hippique de Colombier, la première journée (29 mai) sera consommée lorsque vous lirez des lignes. Mais il reste le 12 juin pour faire preuve de votre «esprit de corps», si vous n'avez pu le faire le premier jour. Une journée au soleil dans un merveilleux paysage et à admirer les plus beaux chevaux qui se puissent voir, je ne voudrais pas rater ça!

Deux de nos téléphones de campagne vont passer la belle saison au camp naturiste de Thielle. Ils ne seront pas desservis par des membres de l'AFTT en tant que tel. Nous n'avons pas besoin donc, de volontaires, merci. Par contre nous vous recommandons vivement de vous réserver pour les transmissions de la prochaine Fête des Vendanges.

Le 10 avril, notre ami Claude s'est rendu au Brassus à l'invitation du Gr radio 2 pour sa journée «portes-ouvertes». Comme il faisait une bise glaciale, Claude a surtout apprécié celles qui étaient fermées... en face. Néanmoins la démonstration a satisfait tous ceux qui n'en voulaient pas trop savoir. Il y avait même la TV en circuit fermé pour montrer aux gens ce qui se passait dans le local où ils n'étaient pas. Les gens sont compliqués: pourquoi aller au PC 2 quand on veut voir le PC 3? Ce fut aussi l'occasion d'évoquer certaine soirée de compagnie et autres faits glorieux d'autan, de serrer des mains amicales.

FPG

Notre section a organisé les transmissions

radio du 150ème anniversaire de la Fondation Chocolats Suchard S.A. Les 11 et 13 mai un réseau de 5 stations SE-125 et 2 stations SE-18 fut mis en place par notre camarade Wilfred Sautebin que nous remercions vivement pour son dévouement. Le matin, les liaisons servirent à coordonner la progression des groupes de visiteurs dans les ateliers. L'après-midi, une liaison entre le château de Colombier et les usines de Serrières fut maintenue jusqu'à la fin de la manifestation. Les deux jours, le service de transmission a débuté à 8 h. 00 et s'est terminé à 16 h. 30. La direction de Chocolat Suchard S.A. a été très satisfaite de notre travail et nous a adressé ses vifs compliments.

(Selon Téléphone de dernière minute de Philippe). FPG

### ● Section Vaudoise

Case postale 2054, 1002 Lausanne

Dans le cadre de sa sortie de printemps, notre section a convié l'ensemble de ses membres à prendre part, samedi 15 mai dernier, à la visite des nouveaux studios de la Maison de la radio à La Sallaz s/Lausanne.

C'est un peu plus du 10 % de l'effectif de notre groupement qui a répondu favorablement à cette invitation et qui a pu ainsi profiter de cette visite qui, conduite à merveille par les soins de notre président Jean-Luc Jeannet, fut incontestablement de nature à intéresser tout un chacun. Peu après l'issue de celle-ci, la «Vaudoise»

prenait ses quartiers au Café Restaurant du Lac de Sauvabelin en vue d'y tenir son assemblée générale extraordinaire de printemps.

Promptement menée par notre président, dont l'organe vocal déjà affaibli en début d'après-midi a décidément mis à rude épreuve en ce samedi de mi-mai (!), cette assemblée générale extraordinaire de printemps suivait:

- secrétaire aux procès-verbaux:  
Gérald Gavillet
- responsable administratif des cours pré militaires (en remplacement de Cl. Duruz): Lucien Fazan
- responsable des membres juniors:  
Manfred de Diesbach  
en remplacement de Jean-Luc Jeannet

Bravo et merci à ces trois camarades qui ont obligamment et favorablement répondu aux pressantes sollicitations de l'assistance.

Les amateurs de sport alpestre ainsi que tous les amis de la montagne sont d'ores et déjà avisés de ce que la prochaine édition du Trophée des Dents-du-Midi aura lieu les samedi et dimanche 4 et 5 septembre 1976. Ceux que ce service de transmission intéresse peuvent s'annoncer dès maintenant auprès d'André Dugon, chemin du Parc de la Rouvraie 6, 1018 Lausanne, téléphone privé 021 37 64 77.

La prochaine séance de comité se tiendra mercredi 16 juin, à partir de 18 h. 30 au local de la section. PE

## Associazione Svizzera delle Truppe di Trasmissione (ASTT)

### ● Sezione Ticino

Cassella postale 100, 6501 Bellinzona

Presidente: Bruno Allidi, 6760 Faido  
tel. (094) 38 24 78

Responsabile per la parte italiana:  
Dante Bandinelli, via Fossato 1  
6512 Giubiasco, tel. (092) 27 11 66

Un esempio. Se rievoco il disastro, creato d'un terremoto, nella Provincia di Udine, non lo faccio per tener caldo quel dispiacere, turbamento e rincrescimento che, penso in ognuno di noi, ha fatto irruzione nei nostri cuori, nei nostri pensieri.

Pensando che in quella, regione non funzionavano più i telefoni, le radio e i teleg-

visori distrutti; l'ansia di questa gente per sapere come stessero i genitori, i figli, gli amici, doveva essere deprimente. Sono convinto che qualche socio dell'ASTT è stato occupato dal pensiero; se fossimo là con il nostro gruppo per le catastrofi, adeguatamente equipaggiati.

Dico francamente di aver provato un senso di vergogna, mi sono fatto dei rimproveri, pensando alle nostre possibilità e vedendo in televisione, come gente da altri paesi con il loro materiale, prestavano aiuto ai sinistrati.

Deve essere, come d'altronde è stato deciso nell'ultima seduta del comitato, nostra premura, per evidenti ragioni, repristinare o riorganizzare al più presto, il settore soc-

corso della nostra sezione. Vediamo ancora una volta l'importanza e la necessità di tenere in funzione qualche SE; anche se si tratta della, pur vecchia SE-218, che, adoperandola di tempo in pempo, scrutando l'etere, potrebbe essere di aiuto per terzi.

Prego pertanto tutti i volenterosi che intendessero far parte a un gruppo radio soccorso, nei diversi luoghi come Lugano, Bellinzona e Locarno, di annunciarsi tramite il mio indirizzo, indicato nella testata di questo scritto, onde poter riorganizzare questi gruppi. Già ai tempi abbiamo istituito questi gruppi, ma disgraziatamente abbiamo prestato poca attenzione a questa parte della nostra attività.

Ora voglio rivolgermi ai lettori, ai soci, a tutti, di mandarmi uno scritto riguardante qualche episodio che potrebbe arricchire questa pagina. baffo

## Eidgenössischer Verband der Uebermittlungstruppen (EVU)

### Mitteilungen des ZV

#### Diaschau

Nicht nur unsere fachliche und organisatorische Arbeit, sondern auch unsere Information soll perfekt sein — nur das Zusammenwirken dieser Faktoren bringt den erwünschten Erfolg. Heinz Gisel, Pressechef

des Zentralvorstandes, hat seit seiner Amtsübernahme deshalb konsequent an der Bereitstellung der entsprechenden Mittel gearbeitet. Auf seine Initiative hin ist für die Präsentation unseres Verbandes eine Diaschau geschaffen worden; dieses audiovisuelle Mittel eignet sich vorzüglich für jene Informationsaufgaben, wo bei einem grossen Publikum nur wenig Zeit für die Darstellung unserer Tätigkeit zur Ver-

fügung steht. Es stellt sich nun heraus, dass die endgültige Bearbeitung der Diaschau die ordentliche Ressorttätigkeit des Pressechefs sprengt. Deshalb ist jetzt unter der Leitung von Hansjörg Spring eine Fachgruppe geschaffen worden, welcher verschiedene Spezialisten angehören. Der Gruppe stehen dank privater Initiative alle notwendigen professionellen Hilfsmittel zur Verfügung. Nach dieser Ueberarbeitung wird die Diaschau zu den Jubiläumsfeierlichkeiten 1977 in Bern in ihrer endgültigen Fassung bereitstehen. (red)

Vinzenz Blum, bisheriges Mitglied und «Pionier»-Korrespondent der Sektion Luzern, hat in seiner Eigenschaft als «verantwortlicher Inlandredaktor» des Organes INFO 27 wörtliche Auszüge aus dem Protokoll der ZV-Sitzung vom 21. und 22. Juni 1975 veröffentlicht, obschon er nach eigenen Worten sich bewusst war, dass er hierzu keine Berechtigung hatte. Zudem hat er unhaltbare Anschuldigungen gegen Mitglieder des ZV und der Sektion Luzern ausgesprochen. Herr Blum hat — um einem Ausschluss aus dem EVU zuvorzukommen — am 15. Mai 1976 seinen Austritt aus dem EVU erklärt.

Grenchen, den 21. Mai 1976

Der Zentralpräsident: Major Wyss  
Der Zentralsekretär: Wm Aeschlimann

## Wir merken uns Termine

### Sektion Biel/Bienne:

Fachtechnischer Kurs SE-412 und 227 dritter Teil am 12. Juni 1976

Jungmitgliederübung «Seeland» am 12. und 13. Juni 1976

Uem Dienst am 100-km-Marsch von Biel am 25. und 26. Juni 1976

Marsch nach Murten der Jungmitglieder am 3. Juli 1976

Uem Dienst an der Braderie am 4. Juli 1976

### Sektion Glarus:

Fachtechnischer Kurs am 15., 25. und 29. Juni 1976

### Sektion Solothurn:

Uebermittlungsdienste am Parkhaus-Fest in Solothurn am 19. und 29. Juni 1976 und am Kantonalturnfest in Grenchen am 25. bis 27. Juni 1976

### Sektion Thalwil:

Fachtechnischer Kurs R-902 am 15. Juni 1976

### Sektion Thun:

Skore-Orientierungslauf und Uebermittlungsübung für Jung- und Aktivmitglieder am 27. Juni 1976

### Sektion Turgau:

Fachtechnischer Kurs SE-222 am 19. und 20. Juni 1976

### Sektionen Uri/Aldorf und Zug:

Felddienstübung «Schwanau» mit Biwak am 26. und 27. Juni 1976

### Sektion Zürich:

Uebermittlungsdienst am Zürcher Seennachtsfest am 26. und 27. Juni 1976  
Peilübung am 12. Juni 1976

## Sektionen berichten

### ● Sektion Biel/Bienne

Kurs «Karte und Kompass» sowie Orientierungslauf der Jungmitglieder ein voller Erfolg!

Gleich zwanzig Jungmitglieder besuchten den Kurs «Karte und Kompass», welcher am Freitag, den 23. April 1976, in einem Schulzimmer des Wirtschaftsgymnasiums abgehalten wurde. Kurslehrer Jack Hurni verstand es, allen Teilnehmern die Kunst des Kartenlesens auf sehr instruktive Weise beizubringen. Zu den mündlichen Ausführungen wurde jedem Schüler Landeskarten, Kartenmassstab und Kompass abgegeben, sowie ein Kurzlehrgang. Das gesteckte Ziel dieses Kursabends darf als erreicht bezeichnet werden.

Der Orientierungslauf fand am Samstag, den 8. Mai 1976, im Gebiet Büttenberg statt. Bis auf drei Jungmitglieder, welche sich entschuldigt hatten, waren alle Kursbesucher am Start! Außerdem durften wir auch einen Rekruten mit Namen Rolf begrüssen. Ab 14 Uhr starteten alle fünf Minuten eine Gruppe: sechs Zweier- und eine Dreiergruppe (les camarades romands) und der Einzellauf mit Funkgerät, welcher auf den Namen Roland Ledermann hört. Es war kein Zuckerschlecken, bei der Hitze und mit ausgetrockneter Kehle die sieben Posten zu finden. Mit schweißnassen Leibchen und schmutzigen Schuhen sind bis zum Schluss doch alle wohlbehalten im Ziel angekommen.

Nach der Entwaffnung, die aus Kartenmassstab, Kompass, Karte und Postenblatt bestand, machten wir uns hinter die beiden Harassen Mineralwasser, um unseren Durst zu löschen. Dem Kurslehrer Jack Hurni danke ich im Namen aller Teilnehmer herzlich!

Die Rangliste: Sieger Gruppe Müller-Mühlheim 2. Gebrüder Gross; 3. Hugo-Bigler; 4. Flury-Widmer 5. Schori-Rawyler-Perrenoud; 6. Ledermann; 7. Lüthi-Marti; 8. Stalder-Racheter. ALU

### ● Sektion Thun

«Cheibefrüh» musste man wieder einmal aufstehen, um rechtzeitig zum Expressbuffet zu gelangen. So früh, dass am Zielort die angeschriebenen Häuser noch alle Stores unten hatten und man sich die duftenden Weggli und Gipfeli samt dem herrlichen Kaffee nur vorstellen konnte.

Zum erstenmal wurde in der deutschen Schweiz ein «Döschwo-Cross» durchgeführt. Konkurrenten: PKW 2 CV und Dyane, mit Motoren von 325 bis 435 ccm Hubraum (1. Kategorie) und 602 ccm Hubraum (2. Kategorie). Also keine «frisierte Feuerstühle». In wesentlichen Punkten entsprechen die Fahrzeuge der Serienfertigung (Ausnahmen: nur noch Fahrersitz, einge-



Einsatzbesprechung. Es ging darum, ein Sicherheits-Funknetz zu erstellen, damit bei Unfällen sofort die richtigen Stellen (Feuerwehr, Sanität, Froschmänner) am richtigen Ort eingreifen konnten.

baute Ueberrollbügel, abgenommene Hintertüren, Fliegengitter statt Scheiben, Hosenträger-Sicherheitsgurten).

Warum etliche Döschwos mit «Sahara-Vergasern» ausgerüstet waren, zeigte sich in der ersten Trainingsfahrt. Eine Kiesgrube ist eben keine Autobahn, was auch für Anreicherung des guten Lunchpaketes mit Mineralstoffen sorgte! Aber sogar die SE-125 haben den Sandsturm überstanden.

Ein Döschwo sei nicht aufs Dach zu kriegen? Eingeweihte wissen jetzt, dass die vereinigten Anstrengungen von Ackerfurchen-Kurven mit verkehrter Bahnneigung und sanfter Mithilfe einiger Konkurrenten doch zum Erfolg führen können. Da hiess



Hier zwei der über 60 anwesenden Fahrzeuge.

es jeweils für die gesamte Postemannschaft inklusive Funker: «Klar zum Wenden!» Fühlen konnte man sich bei dieser Tätigkeit wie ein kleiner Torero, denn auf dem Parcours waren noch 24 andere solche Fahrzeuge, die auch noch um die bereits belegte Kurve herum wollten. Es reichte jedoch immer zum rettenden Sprung auf den Sandhaufen oder in den «parkierten» Döschwo, so dass dann am Sonntag doch alle wieder heil und ganz heimkehren konnten.

Essen tat man, wie beim ACS üblich, vorzüglich: «Coq au vin» nur so als kleines Detail.

Dank der Sonnenschirme und eifriger Nachlieferung von Blöteriwasser kamen auch die Funker in dem herrschenden Tropenklima über die Runden.

Schwierigkeiten bereitete die Uebermittlung während des grossen Lärms: Zu hören waren trotz akustischen Gegenmassnahmen nur noch rasende Döschwos (notabene ohne Schalldämpfer, nur noch ein Rohr links und rechts aus der Motorhaube). Dank den Abständen zwischen den Konkurrenten gelangten die Meldungen aber doch ins Ziel. Zum Glück für die weniger rennbegeisterten Bewohner von Boningen, die das Wochenende zuhause und nicht am Cross verbrachten, liegt rund um das Areal ein dicker lärm- und staub-schluckender Wald. So konnten alle ein interessantes Wochenende erleben. Dank allen Teilnehmern (Samstag fachtechnischer Kurs, Sonntag schon wieder EVU) und auch den Müttern, die auf ihre Männer oder Söhne am Muttertag verzichten mussten. aso

### ● Sektion Uri/Altdorf

#### Besichtigung der Rimuss-Kellerei

Elf Personen aus unserer Sektion nahmen an der Besichtigung der Rimuss-Kellerei in Hallau am 1. Mai 1976 teil. Organisiert wurde diese Exkursion von der Sektion Zug, wobei auch wir Urner eingeladen wurden. In Zug stiegen wir in den bequemen Reisebus der Firma Stocker aus Arth. Bei strahlendem Sonnenschein ging die Fahrt durch die prächtige Frühlingslandschaft Richtung Ostschweiz. Kein Wunder, dass bei diesem schönen Wetter auch der Stimmungsbarometer auf Hoch stand. Pünktlich gegen 15 Uhr kamen wir in Hallau an, wobei wir auch ein Stück durch deutsches Gebiet gefahren sind. Sogleich wurden wir durch einen Angestellten der Rimuss-Kellerei begrüßt, der uns in die Geheimnisse der Herstellung von Traubensaft einweichte. Hallau besitzt den grössten Rebberg der Ostschweiz. Vor bald 50 Jahren begann hier die Familie Rahm mit einem kleinen Weingarten. Heute werden gegen 13 Hektaren Reben gehegt und gepflegt. Nebst der Kelterung edler Hallauer Weine fördert die Rimuss-Kellerei seit 30 Jahren besonders die Herstellung von Traubensaft-Spezialitäten. Zuerst besichtig-

ten wir die vielen Tanks, in denen die verschiedenen Rimuss-Sorten bis zur Flaschenreife gelagert werden. Die Rimuss-Kellerei besitzt Tanks mit total 2 Millionen Liter Inhalt, die in kühlern Kellern aufbewahrt werden. Darauf besichtigten wir die vollautomatische Anlage, mit der die Erzeugnisse in Flaschen abgefüllt werden. Etwas schade, dass wir diese Anlage nicht während des Betriebes sehen konnten. Als Abschluss erfolgte die Degustation, wo man die verschiedenen Säfte probieren und vergleichen konnte. Nach diesem Besuch fuhren wir weiter, dem Rhein entlang am unteren Bodensee vorbei nach Kreuzlingen. Hier liessen wir uns bei einem vorzüglichen Nachtessen wohl sein, bevor wir die Heimfahrt Richtung Zug unter die Räder nahmen. Herzlichen Dank der Sektion Zug für die Einladung dieser ausgezeichnet organisierten Reise, für die sich Peter Geisser verantwortlich zeigte.

#### Fachtechnischer Kurs SE-412/227

Beim Schreiben dieses Berichtes sind bereits zwei Kurstage vorüber. Der erste Kursabend am Mittwoch, den 5. Mai 1976, fand keinen grossen Anklang. Der Verkehrsleiter und zwei Aktivmitglieder waren anwesend zu diesem interessanten Kurs. Dass daran nicht das fehlende Interesse unserer Mitglieder schuld war, bewies der zweite Kurs am Samstagnachmittag, den 15. Mai 1976. Man darf fast von einem Grossaufmarsch schreiben, als total 15 Mitglieder sich beim Turnhallenplatz in Alt-dorf trafen (als Vergleich: die Teilnahme an der GV betrug 11 Mitglieder!). Erfreulich war besonders, dass 7 Jungmitglieder dabei waren. Sogleich dislozierten wir nach Amsteg, wo die zwei Pinzgauer mit den eingebauten Sprechfunkstationen SE-412 warteten. Unser Verkehrsleiter Reto Burri hatte diesen Kurs ausgezeichnet vorbereitet und hat versucht, ihn möglichst interessant zu gestalten. Mit Hilfe von Formularen, mit Schemas, die jeder Teilnehmer ausfüllen musste, wurden wir mit den verschiedenen Schaltern und Anschlüssen bekannt gemacht, wobei Reto die nötigen Ergänzungen dazu gab. Nach dieser Theorie konnten wir gleich ans Praktische gehen und die ersten Verbindungen aufnehmen. Als Abschluss dieses Kurses wurde noch die Fernantenne aufgestellt, wobei wir genau nach der Check-Liste vorgingen. Dieser Kurstag war für alle Teilnehmer sehr lehrreich, da es sich zumal um ein Gerät handelt, dass noch keinem bekannt war. Ein Lob gehört dem Kursleiter Reto Burri, der sich einmal mehr vor der enormen Arbeit, die die Vorbereitung eines solchen Kurses erfordert, nicht gescheut hat. Ein Dank an die grosse Teilnehmerschar, die wirklich positiv überraschte und damit die Mühe von Reto belohnte. Als Abschluss zu diesem fachtechnischen Kurs erfolgte am 22. Mai 1976 die praktische Uebung im Urner Oberland, von der im nächsten «Pionier» berichtet werden soll. Tr

## Sektionsmitteilungen

### ● Sektion Arau

Rudolf Wasem, Lärchenweg 12, 5033 Buchs  
Telefon Funklokal an Mittwochabenden:  
(064) 22 68 45

### ● Sektion Appenzell

Josef Manser, Unterrainstrasse 37  
9050 Appenzell

### ● Sektion Baden

Peter Knecht, Täfernstrasse 21  
5513 Dättwil

### ● Sektion beider Basel

Walter Wiesner, Claragraben 162  
4057 Basel

Wichtige Daten: Grosses Uebermittlungsübung mit modernem Material und neuem Standort: Samstag, den 16. Oktober 1976 (eventuelles Ausweichdatum 23. Oktober 1976).

ACS-Bergrennen in Roche d'Or am Samstag, den 21. August 1976 (Baugruppe am Freitag, den 20. August 1976, 13.00 Uhr, Pi-Haus; alle andern Freitag, den 20. August 1976, 18.00 Uhr, Pi-Haus). Anmeldungen am Stamm.

Fährfest vom 27. bis 29. August 1976. Bau der Leitungen in der Vorwoche abends. Anmeldungen auch wieder am Stamm.

Neben der Uebermittlung führt der EVU wieder seine «Doppelblitz-Baiz» (welch frohes Ereignis für den «Pionier»-Redaktor! Warum? der Redaktor). Auch hier suchen wir noch Hilfspersonal (zum hälften, nit numme zum suffe!).

Die für den Herbst vorgesehene Uebermittlungsübung stellt (im Hinblick auf das kommende Jubiläumsjahr) grössere Ansprüche, als wir sie bisher gewohnt waren. Vor allem kommt neuestes Material zum Einsatz, was im vorneherein schon einen gewissen Akzent setzen sollte. Wir werden uns bemühen, unsere Sektionsmitglieder nicht unvorbereitet an die Uebung gehen zu lassen, sondern mit einem oder zwei Instruktionsabenden nochmals zu repetieren bzw. zu erlernen versuchen, was wir kaum gekannt oder längst vergessen haben. Es ist selbstverständlich, dass wir auch alle unsere Jungmitglieder an der Uebung einsetzen werden. Ganz besonders interessant dürfte es für diese sein, mit Material zu arbeiten, welches sie später in ihren Einheiten auch einsetzen werden. Bis zur Uebung 1976 (ein Name existiert noch nicht) werden auch die ersten Sprechfunkkurse im Rahmen unserer Sektion für Jungfunker angelaufen sein. Dass wir auch diese Leute bereits zu integrieren versuchen, ist fast eine Selbstverständlichkeit. Wo und wie lässt es sich besser lernen als an gemachten Fehlern im Einsatz?

Für unsere Anlässe des laufenden Jahres, dieses Mal in geballter Ladung, sind nicht «Logen» frei. Für das Bergrennen lohnt es sich, sich frühzeitig für einen Platz zu interessieren. Meist sind Buchungen bereits getroffen und die Ladekapazität von W I's Autobus ist auch nicht unbeschränkt (Anhänger fehlt noch immer).

Für das Fährfest suchen wir aber noch jede Menge Helfer. Alle Sparten werden eingesetzt. Funk für die Sportanlässe, Telefone für die schon zur Gewohnheit gewordenen Übermittlungen. Eine Zentrale für die FHD. Eine Baiz für die Durstigen. Lautsprecher für diejenigen, die etwas wissen möchten (oder sollten).

Es gibt also Arbeit in Hülle und Fülle. Dürfen wir auch Anmeldungen in Hülle und Fülle erwarten?

Bei Erscheinen dieser Nummer dürfte nach einem zweimonatigen Unterbruch auch unsere Stammbaiz wieder ihre Tore geöffnet haben. Wir treffen uns also nach getaner Arbeit im Pi-Haus wieder wie gewohnt «Uff dr Lys».

Im Herbst findet auch für unsere Sektion wieder ein Kurs SE-222 im Basisnetz statt. Dies soll vor allem für die eingefleischten Funker als Vorwarnung gedacht sein. Es gilt also auch hier wieder einmal zu disponieren und sich den Mittwochabend, ab 19.30 Uhr, frei zu halten. Ernst sitzt nicht gerne immer den ganzen Abend allein im Pi-Haus.

Bereits jetzt wünscht den passionierten Ferienspezialisten alles Gute und schönes Wetter  
der Basler Hüttenwart

#### ● Sektion Bern

Postfach 1372, 3001 Bern  
Guy Dinichert  
Cäcilienstrasse 26, 3007 Bern  
P (031) 45 98 66 G (031) 45 13 21

Kegelschub mit der Sektion Thun. Mittwoch, 5. Mai 1976, ging dieser Anlass über die Bühne. Es war «sauglatt». Schade nur, dass sich nur ein verschwindend kleiner Teil unserer Mitglieder bereitgefunden hat, an diesem geselligen Anlass teilzunehmen. Wieder hat die Sektion Thun den Wanderpreis mit deutlichem Vorsprung gewonnen. Wir mögen den Kameraden aus Thun den Sieg herzlich gönnen und hoffen, nächstes Jahr Revanche nehmen zu können. Dem unbekannten Spender des Preises, einer netten Zinnkanne, sei hier noch einmal bestens gedankt. So unbekannt ist er nun doch nicht mehr. Es scheint, dass er an diesem Abend anwesend war. Der Berichterstatter hat jedenfalls mit ihm gesprochen. Albert Heierli sei an dieser Stelle auch gedankt für die erstklassige Organisation und die reibungslose Durchführung des Anlasses.

Kasse. Jahresbeitrag für Aktive und Passive Fr. 20.—, für Jungmitglieder Fr. 12.—. Wer noch nicht bezahlt hat, möge den

grünen Einzahlungsschein doch möglichst prompt zur Post tragen. Der Kassier dankt dafür bestens.

Schiess-Sektion. 2. Uebung Obligatorium und freiwillig: Samstag, den 12. Juni 1976, Schiess-Stand Forst-Riedbach. 19. und 20. Juni 1976: Eidg. Feldschiessen 50 m, ebenfalls Schiess-Stand Forst-Riedbach.

Jungmitglieder. Die Stelle des Obmannes der Jungmitglieder war während kurzer Zeit verwaist. Als neuer JM-Obmann konnte Peter Steiner, dipl. El.-Ing., gewonnen werden. Wir heissen Peter Steiner recht herzlich willkommen und wünschen ihm in seiner Tätigkeit recht viel Freude und Erfolg. So ungefähr um diese Zeit läuft jeweils unsere Werbung auf Hochtouren. Den verantwortlichen Leitern und Funktionären möchten wir zu ihrem diesjährigen Erfolg herzlich gratulieren. Heute können wir nicht nur 23 neue Jungmitglieder, sondern zum erstenmal auch eine «Jungmitgliedrin» in unseren Reihen begrüssen. Der Vorstand ist überzeugt, dass sich die Neuen in ihren Anliegen nicht getäuscht sehen und hofft auf ein reges Mitmachen. So heissen wir willkommen: Fr. Ursula Michel, Bern; weiter die Jungmitglieder Klaus Bühlmann, Oberwichtach; Christoph Bürer, Bern; Max Daepen, Belp; Beat Fehr, Bern; Martin Freiburghaus, Liebefeld; Bernhard Grunder, Zollikofen; Urs Hartmann, Bern; René Hügli, Ostermundigen; Marc Hünerwadel, Münsingen; Bernhard Künzler, Worb; Mario Lanz, Bern; Rolf Leiser, Ostermundigen; Roland Liechti, Bern; Stefan Lüthi, Bern; Rolf Neeracher, Wabern; Matthias Peter, Bern; Martin Reber, Bern; Thomas Röthlisberger, Liebefeld; Markus Roth, Zollikofen; André Schmid, Bern; Robert Stern, Bern; Daniel Weber, Liebefeld; Roland Werthmüller, Bern.

Stamm. Jeden Freitagabend ab 20.30 Uhr, im Restaurant Löwen, Spitalgasse, Bern am

#### ● Sektion Biel/Bienne

Postfach 855, 2501 Biel/Bienne  
Peter Stähli, Schwalbenstrasse 46  
2502 Biel/Bienne  
P (032) 41 14 31

Unser Veranstaltungskalender für die Monate Juni und Juli lautet:

Samstag, den 12. Juni 1976: Dritter Teil unseres fachtechnischen Kurses über die Funkstation SE-412/227. Die Mitglieder werden mit einem Zirkular orientiert.

Samstag und Sonntag, 12. und 13. Juni: Jungmitgliederübung «Seeland». Auch hier wird ein Zirkular mit den nötigen Angaben folgen.

Freitag und Samstag, 25. und 26. Juni: Mitarbeit und Uem Dienst am 100-km-Lauf von Biel und Umgebung. Zirkular mit Anmeldetalon wird ebenfalls den Mitgliedern zugestellt.

Samstag, den 3. Juli 1976: Marsch nach Murten. Eine Gruppe von Jungmitgliedern wandert von Biel nach Murten (Distanz 38 km). Die Organisation liegt in den Händen von Roland Ledermann.

Sonntag, den 4. Juli 1976: Keine Braderie ohne Uem-Service vom EVU! Wir übernehmen den Uem Dienst am Blumen-Corso durch die Bieler Strassen.

Uem Dienst am Interkantonalen Rad- und Motorsportanlass Orpund. Dieser Anlass hat über das Wochenende vom 8. und 9. Mai 1976 stattgefunden. Auch ohne EVU scheint die Uebermittlung geklappt zu haben. Die Arbeit hatten uns die sogenannten Hobbyfunker abgenommen, die mit ihren «Quasselbüchsen» den Aether bereichert.

Mitgliederbeiträge. Mitte Juni werden die säumigen Mitglieder, welche den Jahresbeitrag noch nicht bezahlt haben, nochmals mit einem Schreiben aufgefordert, dasselbe nachzuholen. Der Kassier möchte per Ende Juni das Kapitel Mitgliederbeiträge 1976 abschliessen. eb-press

#### ● Sektion Glarus

Peter Meier, Bühli 11, 8755 Ennenda

Mit erfreulicher Pünktlichkeit sind die Anmeldungen für unseren fachtechnischen Kurs eingetroffen. Die Kursdaten seien nochmals erwähnt: 15., 25. und 29. Juni, jeweils abends, und 3. Juli 1976 nachmittags. Ueber den Verlauf des Kurses wird später berichtet. Den Kursleitern Josef Boos und Karl Fischli sei an dieser Stelle für Vorbereitung und Durchführung der doch anspruchsvollen Kursteile herzlich gedankt.

Herzlich gratulieren möchte der Berichterstatter Erika und Sepp Boos zur Geburt ihres Sohnes Stefan, der am 2. Mai in Glarus zur Welt kam.

Als einzige aller EVU-Sektionen haben wir zu den Ausführungen von Arnold Vogel Stellung genommen. Er befasste sich in einem ausführlichen Bericht mit «Jugend und Armee». Er entwarf Verbesserungsvorschläge, die wir diskutierten, aber doch nicht akzeptieren konnten. In einem ausführlichen Schreiben haben wir Herrn Vogel unsere Ausführungen gemacht. Er hat nun in einer Art und Weise zu dieser Angelegenheit Stellung genommen, die wir nicht hinnehmen. Der Vorstand wird sich überlegen, wie er sich verhalten muss, um unserer Seite Gehör zu verschaffen.

Die Verwirklichung unserer Tätigkeiten ist teilweise weit fortgeschritten, mehr darüber im nächsten «Pionier». pm.

#### ● Sektion Langenthal

Willy Morgenthaler, Industriestrasse 9  
4912 Aarwangen

Bericht über die Hauptversammlung. Am 21. April 1976 konnte Willi Morgenthaler die anwesenden Mitglieder zur diesjährigen

gen Hauptversammlung willkommen heißen. Der erste Teil des Abends umfasste den üblichen geschäftlichen Teil, unter anderem den Jahresbericht 1975, den ich kurz erwähnen möchte. 1975 führte unsere Sektion einen fachtechnischen Kurs mit den Funkgeräten SE-125 sowie mit der im Basisnetz eingesetzten Station SE-222 durch. Daneben konnten wir verschiedene Uebermittlungsdienste zugunsten Dritte ausführen. Die vom Kassier abgelegte Rechnung ergab eine Vermögensabnahme von 198 Franken. Leider haben einige Mitglieder den Jahresbeitrag immer noch nicht bezahlt. Für 1976 wurde vom Obmann folgendes Arbeitsprogramm vorgelegt: Basisnetz SE-222, fachtechnischer Kurs R-902, Felddienstübung, diverse Uem Dienste zugunsten Dritte. Um 21 Uhr konnte Willi Morgenthaler die Hauptversammlung, welche keine hohen Wellen warf, schliessen und zum zweiten gemütlichen Teil übergeleitet werden. kn

### ● Sektion Lenzburg

Hans-Peter Imfeld, Gartenstrasse 28  
4600 Olten  
P (062) 22 22 79

Wiederum können wir ein neues Jungmitglied in unseren Reihen begrüssen. Es handelt sich um Max Bleuler, Suhr. Max hat den Funkerkurs besucht und ist nun in unsere Sektion eingetreten. Wir hoffen, dass wir in ihm ein recht eifriges Mitglied, auch nach der RS, gefunden haben. Ende Mai geht der Trainingskurs SE-222 zu Ende. Schade, dass es immer die gleichen sind, die man am Mittwochabend in der Baracke trifft. Anlässlich der zwei durchgeföhrten Wettbewerbsabende haben wir einmal mittelmässig, einmal sehr gut gearbeitet. Hoffentlich wird die im Moment noch ausstehende Rangliste Aufschluss über unseren Erfolg geben.

Während diese Zeilen geschrieben werden, läuft immer noch der fachtechnische Kurs R-902 MK 5/4. Wir führen diesen zusammen mit den Kameraden von Aarau durch. Der Kurs ist auf ein erfreuliches Echo gestossen, sind doch am Mittwochabend jeweils gegen 20 EVU-Mitglieder von Aarau und Lenzburg in unserer Baracke. Oft hat man das Gefühl, man müsse anbauen, um genügend Platz zu haben. Der Kursleiter Jürg Merz hat uns viel Wissenswertes über das für viele neuartige und oft kompliziert anmutende Gerät gegeben.

Bis zu den Sommerferien, die nach dem Jugendfest beginnen, wird die Baracke am Mittwoch nur an folgenden Daten sicher besetzt sein: 10. und 24. Juni sowie am 1. und 8. Juli. Man notiere sich diese Daten. Wir sehen vor, Parkdienstarbeiten und Aufräumungsarbeiten vorzunehmen. Dazu werden recht viele EVUler zur Mithilfe animiert. In einer grösseren Gruppe lässt sich viel speditiver und fröhlicher arbeiten als allein. Besten Dank zum voraus für die Mithilfe. hpi

### ● Sektion Luzern

Hans-Rudolf Baumann, Bühlmatweg 7  
Postfach 148, 6340 Baar  
G (01) 812 4843

Fachtechnischer Kurs R-902 MK 5/4. Bei guter Beteiligung konnte der Kurs am 5., 12. und 19. Mai durchgeführt werden. Albert Bühlmann als gewiefter Instruktor bot uns ein bestens vorbereitetes Unterrichtsprogramm, in welchem weder moderne Ausbildungshilfen noch der programmierte Unterricht fehlten. Der theoretischen Einführung folgten praktische Übungen und nach einigen Anlaufschwierigkeiten wagten sich die Kursabsolventen auch an die schwierigen Schaltungsvarianten.

Eine Felddienstübung wird uns demnächst Gelegenheit bieten, das Gelernte im praktischen Einsatz anzuwenden und im Hinblick auf ECHO 77 eine gewisse Sicherheit in der Bedienung der Geräte zu erlangen.

Trainingskurs SE-222/KFF. Grosser Beliebtheit erfreut sich nach wie vor das Basisnetz. Jeden Mittwochabend treffen sich im Sendelokal Allmend so zwischen 10 und 16 Mann und manchmal ist auch eine Sie dabei. Der KFF speit viele Meter Streifen aus, ein Glück, dass diese nicht alle geklebt werden müssen.

Funkwettbewerb. Ist ein echter HF-Parcour, welcher auch Kleberolympiade genannt wird. Mit vollem Recht übrigens, denn was da alles zusammengeklebt wird geht auf keine Kuhhaut. Am 21. und 29. Mai versuchten unsere bewährten Operateure, aus einer Unzahl von Schwebungsnullen das richtige heraus zu filtern. Etwa gar viele Frequenzwechsel liessen auf ungewohnte Schwierigkeiten schliessen. Nach dm x-ten CQ gab der Sendeleiter einen treffenden Kommentar von sich: «Hött lauft's versch...». Und wieder tauchte eine Gegenstation im Wellensalat unter.

Basisnetz SE-218. Etwas reger dürfte diese Übungsgelegenheit für hartnäckige Optimisten doch benutzt werden. Glücklicherweise findet Hansruedi in Aarau immer wieder Zeit für ein QSO. Merci, Hansruedi! Am 2. Juni sind wir ab 19.20 Uhr auf der CQ-Frequenz QRV. Dienstkanal für eventuell notwendige Einpegelungen: 041 41 08 16. Wir suchen außerdem Partner, welche mit uns ein Funkfernenschreibnetz SE-218/ETK-R aufbauen und betreiben.

ECHO 77. Nicht immer kann man das Nützliche so gut mit dem Angenehmen verbinden. Ein nützlicher Richtstrahltest mit einer sehr angenehmen Exkursion, so etwa könnte man die ergänzende Übung zu unserem fachtechnischen Kurs R-902 nennen, welche am 15. Mai 1976 über die Bühne bzw. über den Kleintitlis ging.

Für das sehr Angenehme sorgte neben dem strahlend schönen Wetter unser Kamerad Kurt Alder, Direktor der Titlisbahnen. Reisebegleitung, Betreuung und Verpflegung waren einmal mehr makellos und

seine Grosszügigkeit braucht gar nicht erst betont zu werden. Den rein nützlichen Teil des Unternehmens bestritt ein ad hoc-Richtstrahldetachement der Sektion Luzern, verstärkt durch den Big Boss Richtstrahl ECHO 77, Oblt Werner Kuhn. Gestrahlt wurde Richtung Niesen, Wiesenberge und Hörnli. Die Verbindungen klapperten auf Anhieb, auch das Relais Titlis-Niesen-Wiesenberge und Tests mit weiteren Standorten ergaben sehr gute Resultate. So konnte das ganze Pflichtprogramm in kurzer Zeit durchgecheckt werden und es blieb uns noch etwas Zeit, auf der grossen Sonnenterrasse das einmalige Panorama zu geniessen. A propos geniessen — falls Sie als Leser des «Pionier» sich einmal einen richtigen Plausch wünschen, wählen Sie eine Fahrt auf den Titlis! Dabei brauchen Sie nicht unbedingt eine Richtstrahlstation mitzunehmen. Mit der Familie oder der Freundin oder Kollegen kann man ja ebensogut in Kommunikation machen.

Felddienstübung. Wiederum als Vorbereitung für ECHO 77 gedacht, findet diese technische Verbindungsübung am 29. Mai 1976 im Raum Kriens-Hildisrieden-Hohenrain statt. Eingesetzt waren R-902 und SE-125.

Sendelokal. Vorraum und Toilette wie auch der Instruktionsraum werden gegenwärtig einer Verschönerung unterzogen. Wir hoffen, dass die Kasernenverwaltung auch das Sendelokal des EVU ins Renovationsprogramm einbezieht. Besten Dank zum voraus. Für die Betreuung des umfangreichen Uebermittlungsmaterials der Sektion suchen wir laufend Freiwillige. Etliche Geräte würden es verdienen, aus dem unfreiwiligen Dornröschenschlaf aufgeweckt zu werden. LW

### ● Sektion Mittelrheintal

Paul Breitenmoser, Postfach 41  
9450 Altstätten

### ● Sektion Olten

Heinrich Staub, Kanalweg 13  
4800 Zofingen

### ● Sektion Schaffhausen

Karl Burkhalter, im Hägli, 8222 Beringen

### ● Sektion Solothurn

Kurt Studer, Lerchenweg 9, 4528 Zuchwil (065) 25 33 94

Wir treffen uns beim Stamm am 4. Juni 1976 im Hotel Bahnhof Solothurn. Ich hoffe, dass sich trotz der Pfingstfeiertage wiederum recht viele Mitglieder zu einem Schlummertrunk entschliessen können. Das letzte Mal herrschte zeitweise sogar akuter Platzmangel am runden Tisch und durch die «Sardinenbüchsen»-Taktik wurde einem links und rechts nur noch wärmer, wobei aber auch das sommerliche Klima das Seine beigetragen hat.

Zum Befestigen der Antenne beim neuen Sendelokal benötigen wir noch eine Stange. Die Stelluben von Zuchwil vermachten uns gegen eine Gebühr von zwei Kisten Bier ihr Maitannli. Ich bin überzeugt, dass wir in der Person unseres erfahrenen Kameraden Hugo Rütsch als Chef-Stangen-Setzer die richtige Wahl getroffen haben.

Ich möchte es nicht unterlassen, nachträglich unsere beiden neuen Mitglieder Heinz Thüring (aktiv) und Markus Wyss (JM) in unserer Sektion herzlich willkommen zu heißen. Ihr werdet bei uns sicher gut aufgehoben sein und in Zukunft noch manch gemütliche Stunde erleben. ks

Unsere Sektion kann in diesem Jahre ihr vierzigsten Geburtstag feiern. Wir möchten die Gelegenheit benutzen und uns den Behörden, der Presse und der breiten Öffentlichkeit vorzustellen und zugleich versuchen, neue Mitglieder für unsere Sektion zu gewinnen. Zu diesem Zweck hat der Vorstand beschlossen, eine Felddienstübung zu organisieren, die auf diese Ziele zugeschnitten ist. Das Datum ist auf den Samstag, den 2. Oktober 1976 angesetzt. Als Uebungsleiter hat sich in verdankenswerter Weise unser Relais-Wm Ruedi Heggendorf zur Verfügung gestellt, der den wegen Abverdienens des Leutnantgrades verhinderten technischen Leiters Ueli Boss vertreten wird. Als Assistent amtiert Kpl Heinz Büttiker. Wir bitten unsere Mitglieder, dieses Datum zu reservieren, denn wir müssen auf jeden zählen können, wenn diese Uebung zu einem Erfolg werden soll. Anschliessend an die Uebung wird sich die Gelegenheit ergeben, das bis dahin sicher tadellos eingerichtete neue Sendelokal in Zuchwil EVU-standesgemäß einzuwiehen.

U. B.

Allen, die mitgeholfen haben, den Uem Dienst am Hans-Roth-Waffenlauf zu organisieren, danken wir bestens. Es hat — wie immer — tadellos geklappt.

Im Juni 1976 haben wir zweimal zu Uebermittlungsdiensten anzutreten. Am 19. und 20. Juni 1976 helfen wir, das neue Parkhaus am Bieltor in Solothurn einzuführen. Unsere Arbeit beschränkt sich auf die Erstellung und den Betrieb eines Telefonnetzes. Eine Woche später übernehmen wir die gleiche Aufgabe am Kantonalfest in Grenchen (25. bis 27. Juni 1976). Bitte beachtet das Zirkular und meldet euch zahlreich, damit wir nicht wieder in Personalschwierigkeiten geraten. öi

### ● Sektion St. Gallen

Postfach 414, 9001 St. Gallen

Am 24. April 1976 organisierte der Automobil-Club der Schweiz, Sektion St. Gallen-Appenzell, den alljährlichen Slalom auf der Flugpiste in Altenrhein. Der EVU wurde beauftragt, eine doppeladrig Leitung vom Start bis zum Ziel für die Zeinehmer bereitzustellen. Bei kaltem Wetter verlegten

drei Mitglieder unserer Sektion am frühen Samstagmorgen ab 6 Uhr die Leitung. Um 7 Uhr war der Auftrag erfüllt; um 19 Uhr konnten wir mit dem Abbau beginnen. Ich danke unserem Kameraden Fredda Henrich, der — trotz Prüfungsvorbereitungen — einmal mehr den Samstag für den EVU opferte. Fe

Wir freuen uns, unseren Mitgliedern mitteilen zu können, dass der ACS Sektion St. Gallen-Appenzell, am Samstag, den 28. August 1976, das Bergrennen Walzenhausen-Lachen durchführen wird. Nachdem wir bisher durch Installation der Zeitnehmerleitung vom Start zum Ziel wie auch bei der Installation der diversen Postentelefone aktiv an der Durchführung verschiedener Bergrennen Walzenhausen — Lachen mithalten, führen wir auch dieses Jahr die gewünschten Installationen aus. Wir beginnen dieses Jahr mit den Vorbereitungen am Samstag, den 21. August 1976. Reserviert bitte diese beiden Daten, denn wir sind auf die Mithilfe unserer Jung- und Aktivmitglieder angewiesen. Nähere Angaben erfahren unsere Mitglieder per Zirkular. pg

### ● Sektion St. Galler Oberland/Graubünden

Anton Ochsner, 7180 Disentis

### ● Sektion Thalwil

Peter Lieberherr, Kelliweg 36, 8810 Horgen

Basisnetz und Funklokal. Der SE-222-Kurs konnte Ende Mai erfolgreich abgeschlossen werden. Dass die Kisten nicht schon einen Monat früher eingeräumt werden mussten, ist nur dem handwerklichen Geschick von Köbi zuzuschreiben. Grund: Unsere sonst ausgezeichnete FD-4-Antenne im Funklokal verträgt die tiefen Frequenzen der SE-222 voll abgestimmt nicht unbeschadet über eine längere Zeit. Bereits während des zweiten Wettbewerbsabends zeigte ein kurzes Rauchzeichen im Dachfirst das Ende der Uebermittlung an. Nachdem der Balloon frisch gewickelt worden war, war dann eine Woche später wieder ein zufriedenstellender Funkbetrieb möglich.

R-902 MK 5/4. Am ersten Kursabend fanden sich erfreulich viele Teilnehmer im Funklokal ein. Dank der guten Schulung war es möglich, die R-902 in der Hälfte der vorgeschriebenen Zeit aufzubauen. Allerdings waren auch doppelt so viele Helfer als im Normalfall üblich am Werk. Am 15. Mai 1976 wurden dann einige Testverbindungen durchgespielt. Entgegen den Papierberechnungen war auch die kritische Strecke Hörnli-Schulhaus Maur einwandfrei. Für weitere Testverbindungen zum Beispiel am 12. Juni werden jeweils am Mittwochabend nähere Einzelheiten bekanntgegeben. bit

### ● Sektion Thun

Daniel Stucki, Föhrenweg 5, 3604 Thun  
P (033) 36 15 65

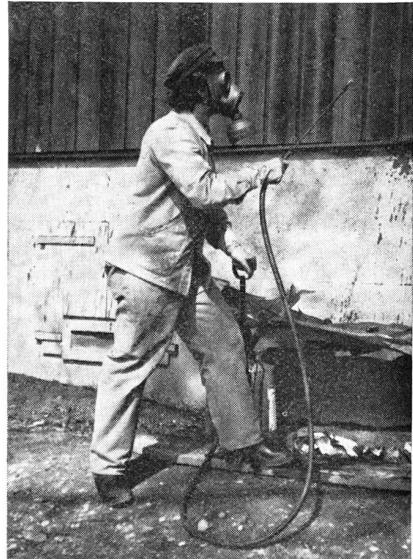
Technischer Leiter:

Ulrich Flühmann, Ulmenweg 2  
3053 Münchenbuchsee  
P (031) 86 31 38 G (031) 67 35 30

### Neues aus der Funkbude

SE-222/KFF. Da beide Wettbewerbsabende vorbei sind, kommen die Teilnehmer am Basisnetz wieder zu einem 8-Stunden-Gesundheitsschlaf. Am zweiten Abend wurde mit zwei Teams bis um 23.55 Uhr gearbeitet, der anschliessende Papierkrieg dauerte eine weitere Stunde. Besten Dank allen Teilnehmern und Gegenstationen. Besonders glatt war das mitternächtliche KFF-Gespräch mit den Kameraden aus der Suisse Romande — wir schrieben französisch, sie antworteten deutsch!

1. Mai — Tag der Arbeit. Nicht alle leisteten sich einen Spaziergang «in Schale» an diesem sonnigen Samstagnachmittag. Etwas verwundert blickten die Passanten auf das stilgerecht gekleidete Duo und eilten nach einem Test-Atemzug fluchtartig von der übelriechenden Stätte.



Gasmask Modell 1938

10 Liter Karbolineum wurden mit Eimerspritze und Pinsel auf die etwas schäbig gewordenen Holzwände der Funkbude verteilt. Es reichte gerade für zwei der vier Seiten. Nachdem nun die Kleider endgültig «parfümiert» sind, steigt in Kürze Aktion II der Mal- und Spritzequipe (mit Gasmasken und Gummihandschuhen). Aktion III besteht dann darin, mit Roller und Dispersion den Unterbau zu verschönern. Aktion IV übernehmen diejenigen, die

- a) schon lange ein farbiges Gittertor haben wollten;
- b) rote, grüne oder schwarze Farbe im Vorrat haben;
- c) sich auch an der Konservierungs- und Verschönerungsaktion beteiligen möchten.



Daniel Stucki in luftiger Höhe

Fachtechnischer Kurs R-902. Am 8., 15. und 22. Mai 1976 ging ein interessanter Kurs über die Bühne. Die Teilnehmer des ersten Kursnachmittages benützten am 15. Mai 1976 die Gelegenheit, die Station auf «Höhenluft-Verträglichkeit» zu prüfen. aso

Nun ist es so weit, der schon angekündigte Skorelauf (lies Orientierungslauf) findet am 27. Juni 1976 statt. Alle Jungmitglieder sowie alle junggebliebenen Aktiven sind herzlich eingeladen. Das Mittagessen wird am Lagerfeuer eingenommen, der vorschriftsgemäße Sprechfunkverkehr wird geübt und auf die Besten unter euch warten sogar Preise. Anmeldeschluss ist der 19. Juni 1976. Anmeldung im Funklokal oder bei Hanspeter Vetsch, Postfach 55, 3607 Thun, Telefon (033) 22 90 92. ve

#### ● **Sektion Thurgau**

Franz Brunner, Haldenstrasse 3  
8280 Kreuzlingen

Mutationen. Wir dürfen heute ein neues Aktivmitglied in unseren Reihen willkommen heißen. Es handelt sich dabei um Kurt Singer, 1954, 8280 Kreuzlingen. Der Vorstand hofft, dass sich Kamerad Kurt Singer aktiv am Sektionsgeschehen beteiligen wird.

Fachtechnischer Kurs SE-222. Wir rufen unseren Mitgliedern nochmals den fachtechnischen Kurs SE-222 vom 19. und 20. Juni 1976 in Erinnerung. Dieser Kurs ist für Aktive sowie auch für Jungmitglieder von grossem Interesse, gilt es doch, die nötigen Kenntnisse für das Basisnetz im Herbst 1976 zu erlangen. Nähere Einzelheiten sind dem Zirkular zu entnehmen, das allen Mitgliedern zugestellt wurde.

Der Vorstand erwartet eine grosse Beteiligung. Zählt für die Sektionsmeisterschaft 1976.  
br

#### ● **Sektion Toggenburg**

Heinrich Güttinger, Nesselhalde  
9657 Unterwasser

#### ● **Sektion Uri/Altdorf**

Franz Willi, Schützengasse 9, 6460 Altdorf

Felddienstübung. Wie im Jahresprogramm vorgesehen, führen wir am Samstag, den 26. Juni 1976 und am Sonntag, 27. Juni 1976 unsere diesjährige Felddienstübung «Schwanau» durch. Wir machen diese Uebung wiederum zusammen mit der Sektion Zug. Eingesetzt werden Richtstrahlstationen R-902. Diese Uebung wird sicher für alle ein besonderes Erlebnis. Am Samstagabend erstellen wir ein Biwak. Eine persönliche Einladung wird allen Mitgliedern noch zugestellt. Reserviert heute schon das letzte Juni-Wochenende für den EVU.

Gratulation. Wer die Sportberichte über die Waffenläufe in der Urner Presse aufmerksam durchliest, hat bereits festgestellt, dass regelmässig auch die Namen zweier unserer Aktivmitglieder in den Ranglisten erscheinen. Eddie Aschwanden und Reto Burri gehen seit Saisonsbeginn von Lauf zu Lauf. Die immer besser werdenden Resultate zeigen, dass sie gut trainiert in diese Rennen steigen. St.-Galler Waffenlauf 333. und 270; Zürcher Waffenlauf 229 und 233; Hans-Roth-Waffenlauf 204 und 205. Wir gratulieren den beiden Läufern und wünschen ihnen weiterhin viel Erfolg in ihrer Waffenlaufkarriere. Tr

#### ● **Sektion Uzwil**

Hans Gemperle, Neuhofstrasse 2a  
9240 Uzwil  
Postcheckkonto 90 - 13161

Sendelokal. Im Verlaufe dieses Monats werden am Mittwoch die Fernschreiber Stg 34 zur Verfügung stehen. Daneben wird die HF-Zuführung noch definitiv verlegt. Ab 1. Juli bis 31. August 1976 sind Sendeferien. Im September wird wieder der Betrieb SE-222/KFF im Rahmen des Basisnetzes wieder aufgenommen. Näheres im September-«Pionier».

Wir wünschen unseren Mitgliedern jetzt schon erholsam Ferien und auf Wiedersehen bei nächster Gelegenheit im Sendelokal.

Hi

#### ● **Sektion Winterthur**

Jakob Maurer, Brühlbergstrasse 22  
8400 Winterthur

#### ● **Sektion Zug**

Carlo Romano, Industriestrasse 23  
6300 Zug

#### ● **Sektion Zürcher Oberland/Uster**

Postfach 3, 8610 Niederuster  
Willy Berdux, Krämersackerstrasse 16  
8610 Uster 1

#### ● **Sektion Zürichsee rechtes Ufer**

Postfach 158, 8708 Männedorf  
Hansjörg Spring, alte Landstrasse 260  
(01) 920 00 55  
8708 Männedorf

#### ● **Sektion Zürich**

Postfach 876, 8022 Zürich  
Rolf Breitschmid, Sonnenbergstrasse 22  
8600 Dübendorf

Mitte Juni gilt es ernst: Dann wird der Kassier die Nachnahmen für die noch nicht bezahlten Jahresbeiträge versenden. Benutzt also noch die Gelegenheit, bis zum 10. Juni 1976 den Jahresbeitrag (Fr. 30.— für Aktivmitglieder) sowie den freiwilligen Beitrag für das 50jährige Sektionsjubiläum auf unser Postcheckkonto 80-15015 einzuzahlen. Bis heute wurden freiwillige Beiträge von Fr. 1360.— geleistet, wofür wir unseren Mitgliedern recht herzlich danken möchten.

Auch diesmal können wir wieder drei neu eingetretene Jungmitglieder begrüssen. Wir heissen willkommen: Hans Oberholzer, Hans Brütsch und François Hochstrasser. Wir wünschen ihnen viel Spass an unseren Veranstaltungen.

Anmelden kann man sich wie immer im Sendelokal am Mittwochabend (auch telefonisch 27 42 00). Im Moment sind folgende Veranstaltungen aktuell: Uebermittlungsdienst am Zürcher Seenachtsfest mit SE-125 am 26. und 27. Juni 1976. Der folgende Anlass wird leider etwas kurzfristig angekündigt, aber man sollte ihn auf keinen Fall verpassen: Am 12. Juni 1976 organisieren unsere fleissigen Jungmitglieder Carlo und Christian wieder eine Peilübung, nachdem die letzte, die uns ins Rafzerfeld führte, zu einem grossen Erfolg für alle Beteiligten wurde. Kommt mit der ganzen Familie, alle werden begeistert sein.

Bereits jetzt möchten wir bitten, den 21. August (Samstagabend) für den EVU zu reservieren. Der Vorstand hat beschlossen, den traditionellen Veteranenabend zu einem Sektionsabend für jung und alt mit Wurst und Brot und Frau und Freundin umzugestalten. Sicher sind unsere Veteranen mit diesem Vorschlag einverstanden. Weitere Informationen erscheinen an dieser Stelle zu gegebener Zeit.

Am 8. Mai fand die 3. Auflage der Sola-Stafette von St. Gallen nach Zürich statt. An diesem Anlass waren wir wieder mit dem Uebermittlungsdienst betraut. Beachtet den ausführlichen Bericht, der im nächsten «Pionier» erscheinen wird. WB